



**NOUVELLES  
de la  
FONDATION Leïla Fodil  
n° 33**

**Décembre 2010**

**Éditorial**

Le Dr Pham Xuân Tiêu, Duong Van Loi, le père Joseph Trinh Ngoc Hiên, Alou Traoré, Abdoulaye Keita, Ladj Gakou, Kani Kané, Mima Tall, le Dr Thiero.

Des visages, des noms, des actions discutées et réalisées avec nous, des personnes aimant leur pays, les enfants, les femmes de la brousse du Mali ou des hameaux des montagnes vietnamiennes.

Ce sont elles et eux qui ont guidé l'élaboration puis l'exécution des actions menées grâce à leur bonne volonté, à notre travail et aux financements de la Fondation Leïla Fodil que vous avez assurés. Imaginez ces personnes réunies qui ne se connaissent pas et ne se rencontreront probablement jamais. Ce sont les acteurs de la Fondation Leïla Fodil. Voyez leur variété. Toutes couleurs de peau, de vêtements, parlant chacun une langue ignorée de l'autre, possédant chacun une culture qui leur donne une vision du monde tellement différente de la nôtre.

Qu'ont-ils en commun ? Pourquoi ont-ils réussi avec nous ?

Parce que ce sont eux qui ont porté les demandes qui répondaient à des besoins réels. Nous avons pu, grâce à eux, en vérifier le bien fondé et ils se sont personnellement impliqués dans leur réalisation.

Parce que nous avons accepté de travailler avec eux dans des délais dépassant largement les trois ans des projets classiques : 20 ans pour la planification familiale au Viêt-nam, 19 ans pour la scolarisation au Mali, et ce n'est pas fini.

Parce que chaque année un membre de la Fondation Leïla Fodil rend une visite sur place, ce qui renforce la confiance entre nous, améliore notre compréhension, est un puissant stimulant et permet de vérifier ensemble la pertinence des projets.

Parce que vous continuez à apporter votre confiance par vos encouragements et votre soutien financier. Merci.

Aider, c'est d'abord aimer.

Jean Bernard JOLY, Président

## MALI

*Compte rendu du séjour d'Annie Fonteneau à Ségou en novembre 2010.  
Elle a fait son travail de supervision en liaison étroite avec nos correspondants  
Abdoulaye Keita et Alou Traoré*

### SCOLARISATION

**Effectifs Année scolaire 2010-2011 : 208 jeunes soutenus**

Elèves primaire	130
Elèves second cycle	31
Elèves CETI	21
Elèves infirmières	13
Elèves couturières	13

Sur l'ensemble du Mali : les résultats au DEF (niveau 3ème) et au BAC ont été très mauvais. C'est dû à la volonté nationale de remonter le niveau.

#### **Ecoles 1<sup>er</sup> cycle**

**L'école Dougoutigui Tangara** a une classe de CP0 qui prépare aux classes primaires. Mais les résultats ne sont pas bons. Les locaux de l'école sont mal tenus, les effectifs pléthoriques. La Fondation décide donc de ne pas prendre de nouveaux élèves cette année, nos correspondants nous ont orientés vers **l'école Naomie**, dans le quartier de Hamdallaye. La Fondation prend en charge 4 élèves en 1<sup>o</sup> année.



**L'école Hampaté Ba** a de très bons résultats, les 2 meilleurs élèves de Ségou au DEF sont de cette école.

Les autres écoles fonctionnent très bien ; rien de particulier à signaler.

#### **Les bibliothèques scolaires**

Bilan après 2 ans de fonctionnement des 3 bibliothèques dans les écoles où sont scolarisés des enfants parrainés par la Fondation.

##### **Ecole Anita A :**

1 529 ouvrages. Le poste de bibliothécaire est pourvu par Jacob, maître de 1<sup>er</sup> cycle. Il travaille seulement 2 heures par jour. Il a élaboré des documents de suivi de prêt des livres. Il dit que la dotation est suffisante. L'accès à la bibliothèque ne se fait qu'au moment de la récréation (15 min le matin). De ce fait, les ouvrages ne sont pas consultés sur place. Les élèves empruntent les livres via leur responsable de classe. Les étagères sont correctement rangées. En dehors des heures d'ouverture, les locaux sont utilisés par la secrétaire des écoles de la Mission et par le directeur diocésain pour son travail personnel.

##### **Ecole Hampaté Ba :**

1 570 ouvrages. Mme Ba, directrice, a recruté Djenaba, titulaire d'un BT en Secrétariat, comme bibliothécaire à temps plein. Elle la fait former par Pierre Djiré de la bibliothèque municipale. Lorsque nous arrivons, une vingtaine d'élèves de 8ème année lisent assis aux tables ou sur les nattes. La bibliothèque est ouverte matin et après-midi. Le rangement est impeccable.

##### **Ecole Pelengana Marché :**

906 ouvrages La bibliothèque est très fréquentée en particulier par les élèves de 2ème cycle et les enseignants. Mr Yattassaye, bibliothécaire, travaille à temps plein. Mme Niangadou, Directrice de l'école prévoit de lui donner une formation.

Ouverte de 7h à 17 h du lundi au vendredi et de 8h à 10 h les samedi et dimanche. C'est à ce moment que Mr Yattassaye fait lire les élèves de 1<sup>er</sup> cycle.

Les élèves viennent consulter les livres lors des récréations ou bien les empruntent ; le retour se fait sous 3 jours. Lors de notre visite, aux alentours de 17h30, plusieurs élèves venaient emprunter des livres pour le week-end.

L'acquisition d'ouvrages de littérature africaine est souhaitée, ainsi que la fabrication de nouvelles étagères.

## **Ecoles 2ème Cycle**

Les élèves de 2ème cycle aidés par la Fondation Leïla Fodil ont été scolarisés en écoles publiques, sauf à Hampaté Ba et Pelengana Marché où les directeurs les ont gardés en prenant en charge leurs frais de scolarité.

Lors de la rentrée scolaire, Abdoulaye et Alou ont remis à tous les élèves les fournitures scolaires de l'année offertes par la Fondation.

## **Enseignement professionnel**

### **C.E.T.I. : enseignement technique**

Les élèves ont été surpris des résultats aux examens qui comme dans l'enseignement classique, ont été sévèrement corrigés, selon la volonté du gouvernement de relever le niveau général.

Un échec d'aide pédagogique : Le directeur, Ladji Gakou, avait demandé à la Fondation Leïla Fodil une aide à la formation de ses professeurs en peinture bâtiment.

La personne trouvée pour le faire semblait motivée et compétente. Malheureusement, elle n'a pas supporté l'éloignement de sa famille et les conditions de vie maliennes. Elle n'a pas su adapter son enseignement aux possibilités techniques sur place. Elle a provoqué son retour au bout de deux semaines d'un séjour qui devait durer 2 mois. Dommage !

### **Ecole Maria Vicente : couturières et infirmières**

En cours d'année, la directrice sœur Maria Angeles nous a appris une triste nouvelle :

« Annie de la deuxième année coupe couture est décédée au mois de mars. Elle avait le sida. Ce n'a pas été facile pour elle ni pour la famille surtout parce qu'elle n'acceptait pas d'avoir cette maladie. Elle a commencé à prendre le traitement, après elle l'a laissé et elle a fait le traitement traditionnel. »

Les résultats des élèves sont bons.

## **Parrainages scolaires**

Si vous souhaitez parrainer un élève de Ségou, dites-le nous et à votre demande nous vous enverrons une fiche détaillée sur les parrainages scolaires et le calcul des frais. Le parrain s'engage pour la durée des études. Voici ce qui est demandé aux parrains pour soutenir les études d'un élève : (nous venons d'actualiser les chiffres, vous en trouverez le détail sur le site internet.)

élèves du primaire	212 € par an	pendant 6 ans
élève second cycle	61 € par an	pendant 3 ans
Elèves CETI BT	380 € par an	pendant 4 ans
Elèves infirmières	337 € par an	pendant 3 ans
Elèves couturières	187 € par an	pendant 3 ans

## **SANTÉ**

### **Maternité-Dispensaire de Ségoukoro**



Un CSCOM, (centre de santé communautaire) a été construit à proximité du bâtiment offert par la Fondation. Il y a ainsi à Ségou Koro un Centre de Santé complet, avec forage et panneaux solaires. Le tout est joli et bien construit.

Le directeur régional de la Santé envisage une mise en service au 1<sup>er</sup> semestre 2011. Il remercie la Fondation Leïla Fodil qui « a été l'élément déclenchant de ce projet ; elle en a la paternité » ce sont ses mots.

### **Hôpital de MARKALA**

Le Dr Boubacar Touré, nouveau directeur est affecté à Markala depuis 7 mois. C'est un homme jeune, chaleureux, dynamique.

*En Pédiatrie* le Dr Thiéro, pédiatre chef du service a pris sa retraite, il n'a pas été remplacé par pénurie de pédiatres au Mali. Deux médecins chinois assurent la permanence mais, pour le directeur, ce n'est pas suffisant, ni performant.

*La salle de soins intensifs, les locaux d'hospitalisation, et la salle d'urgences* sont bien entretenus.

Dans les cours de la Pédiatrie et de la Chirurgie, des fontaines ont été posées pour le lavage des mains et la boisson.

Le docteur Thiéro accepte d'être bénévolement le correspondant de la Fondation Leïla Fodil pour l'hôpital de Markala.

*Annie Fonteneau*

## VIET NAM

### **Planification Familiale Naturelle**

*Le docteur Pham Xuân Tiêu et Mr Duong Van Loi continuent leur activité de diffusion des Méthodes d'Auto Observation (T.Q.S. en langue vietnamienne) auprès des populations des paroisses du diocèse de Hà Nội et de provinces voisines, et ils ne s'adressent pas qu'à des catholiques.*

« Les soeurs de Da Nang que nous avons formées il y a plusieurs années sont assignées à travailler avec les femmes dans les régions montagneuses du nord et elles ont besoin de livrets et de graphiques pour aider directement les utilisateurs montagnards des TQS. »

« Le père Joseph Trinh Ngoc Hiên, maintenant à Ho Chi Minh Ville, cherche à propager TQS à la place de la méthode Ogino »

*Nous venons de recevoir par mail les témoignages d'utilisatrices dont nous vous transmettons volontiers quelques morceaux choisis :*

Theresa, 28 ans, du village de Yen Dinh, province de Thanh Hoa : « La propagation des TQS dans notre paroisse avec la permission de nos curés et frères est inattendue. Les choses délicates et difficiles à exprimer depuis longtemps sont maintenant bien éclaircies à travers les cours TQS. »

Thao, 31 ans, du village de Gia Vien, province de Ninh Binh : « Je ne suis pas catholique mais invitée par une amie à la deuxième séance de cours de TQS après m'avoir bien expliqué ce qu'elle a appris à la première séance. Je trouve que les TQS sont compréhensibles et faciles à utiliser. J'ai bien suivi 3 cours de TQS et applique cette méthode depuis 1 an avec bon succès. »

Thu, du village de Nghia Hung, province de Nam Dinh : « Je suis accompagnée et soutenue par mon mari et nous utilisons cette méthode avec plaisir et confiance. Je me sens et m'observe facilement. Sans doute il y a quelques difficultés au début à cause du manque d'habitude et d'un peu de paresse. Mais après le cours de renforcement je suis plus consciente et note bien les résultats de mes observations sur le graphique. »

Nam, du village de de Dong Chiem, province de Ha Noi : « Nous utilisons cette méthode avec succès depuis 3 ans. Le curé de notre paroisse me permet de donner des cours TQS aux jeunes couples à la préparation au mariage. J'ai fait déjà 5 sessions et les participants ont reçu mon enseignement à l'aise. Notre paroisse a 10 couples utilisateurs de TQS qui sont en train d'utiliser cette

méthode très bien. L'utilisation de la température est encore difficile à cause de la paresse de l'utilisatrice, mais après les cours de renforcement nous connaissons bien son importance car nos cycles menstruels ne sont pas toujours réguliers. Nous vous remercions. »

Tham, 23 ans, originaire de la Province de Ha Tinh, étudiante de l'école de Pharmacie de Hanoi : « Après le cours de TQS j'ai une sensation de regret pour les femmes de chez nous qui n'ont jamais la chance pour apprendre, même entendre ce qu'on dit des méthodes TQS. Pouvez-vous nous aider, mes professeurs ? »

*Ces témoignages montrent la diffusion géographique du travail de nos formateurs. Ils montrent aussi l'enthousiasme des utilisateurs, signe de la compétence des enseignants. Et je suis heureuse de voir que mon travail de 20 ans avec le Dr Tiêu a permis que les enseignants que nous avons formés diffusent largement l'information et sont appelés dans de nouvelles provinces.*

Marie Joly



Mr Duong Van Loi fait travailler ses élèves sur un graphique d'observation

Pensez à consulter le site  
[www.fondationleilafodil.org](http://www.fondationleilafodil.org)

**Déménagement** de LA FONDATION Leïla Fodil  
en même temps que Jean Bernard et Marie Joly,  
**Nouvelle adresse à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2011**  
**25 rue Pierre Adolphe Chadouteau**  
**16000 ANGOULEME**  
tél inchangé : 05 45 95 28 52  
mail Fondation : [courrier@fondationleilafodil.org](mailto:courrier@fondationleilafodil.org)

Recevez  
nos meilleurs vœux  
pour une joyeuse fête de Noël  
et une nouvelle année  
pleine de Santé  
d'Amour et de Paix

**Voulez vous faire un don ?**

Adressez votre chèque à la Fondation Leïla Fodil  
37 bd de Bury 16000 ANGOULÊME  
ou à partir du 01/01/2011 : 25 rue P. Adolphe Chadouteau

Nous vous enverrons un reçu fiscal vous permettant si vous êtes imposable, de déduire votre don :

- Soit de l'IRPP: 66% de la somme donnée est déductible de votre impôt, dans la limite de 20% de votre revenu imposable.  
100€ donnés vous permettent de déduire 66€ de l'impôt dû
- soit de l'ISF: 75% de la somme donnée est déductible de l'impôt dû.  
100€ donnés vous permettront de déduire 75€ de l'ISF dû.
- soit pour une entreprise: 60% déductible dans la limite de 5% du chiffre d'affaires

Le reçu est le même, à vous de choisir l'usage que vous en ferez.  
MERCI